



FIFA®

Regulations on the
Organisation of Refereeing
in FIFA Member Associations

((به نام خدا))

مقررات سازماندهی دآوری در اتحادیه های فوتبال فیفا

تعاریف

اصطلاحات ارائه شده در این مقررات، به شکل زیر تعریف می گردند:

۱. هیئت رئیسه: بدنه استراتژیک و نظارت کننده در یک اتحادیه عضو.

۲. آزمون آمادگی جسمانی: روشی برای سنجش توانایی جسمانی داوران می باشد. داوران هر رده می بایست آزمون آمادگی جسمانی مخصوص خود را انجام دهند تا واجد شرایط برای قضاوت در مسابقات شوند.

۳. لیست بین المللی: لیست داوران بین المللی است که به صورت سالیانه توسط فیفا منتشر می شود. هر لیست از اول ژانویه تا ۳۱ دسامبر هر سال میلادی اعتبار دارد و شامل کلیه مقامات رسمی مسابقه که مجاز به قضاوت در مسابقات بین المللی فوتبال، فوتسال و فوتبال ساحلی می باشند.

۴. تحلیل گران مسابقه: مربیان دآوری که مسابقات را تحلیل کرده و اتفاقات حساس (قابل نقد) را می یابند که به عنوان عملکرد داور تعیین می گردد.

۵. نماینده های مسابقه: مقامات رسمی هستند تا بر سازماندهی صحیح مسابقات نظارت نمایند و به منظور اطمینان از اینکه مقررات و دستورالعمل های فیفا رعایت گردد که توسط فیفا تعیین می شوند.

۶. مقامات رسمی مسابقه: داوران، مقامات رسمی ویدئویی مسابقه، کمک داوران، داوران فوتسال، داوران فوتبال ساحلی و هر شخص دیگری که برای قضاوت یا کمک به قضاوت در یک مسابقه انتخاب می شوند.

۷. اتحادیه های عضو: فدراسیون هایی که از طریق کنگره فیفا به عضویت فیفا در آمده اند.

۸. متخصصین آمادگی ذهنی: متخصصین مورد نظر افرادی هستند که مقامات رسمی مسابقه را با حمایت لازم به منظور حفظ یا بهبود هوش ذهنی مورد نیاز جهت موفقیت در حرفه داوری آماده می کنند.

۹. مشاوران: مربیان داوری هستند که به داور در ارتباط با عملکرد و آمادگی اش و هر توصیه ای مربوط مسیر کاری او مشورت می دهد.

۱۰. ارزیابان داور: مربیان داوری هستند که عملکرد مقامات رسمی مسابقه را با ارائه توصیه و نظرات سازنده به ایشان ارزیابی و ارزشیابی می نمایند تا به آن ها کمک کنند بهبود پیدا کرده و پیشرفت کنند. ارزشیابی ها به عنوان بخشی از معیارهای مورد استفاده جهت ترفیع و تنزل داورن پیش از هر فصل استفاده می شود.

۱۱. کمیته داوران: گروهی از افراد مستقل که داوران پیشین بوده و مسئول سازماندهی کلیه موضوعات داوری در سازمانی هستند که آن ها را انتخاب کرده است.

۱۲. مدرسان داوری: مربیان داوری هستند که به داوران چه در زمین بازی چه در کلاس آموزشی مهارت های فنی را تدریس می نمایند. هر اشاره به مدرسان داوری در این مقررات برای مدرسان آمادگی جسمانی نیز اعمال می شود.

۱۳. متخصصین آمادگی تاکتیکی: متخصصین مورد نظر افرادی هستند که به داوران نشان می دهند که در زمین بازی از نظر تاکتیک های تیم، ویژگی های فنی بازیکن و غیره منتظر چه باشند. این اشخاص مربیان فعلی یا پیشین تیم هستند که دارای دانش و تجربه عالی در تاکتیک های فوتبال نوین می باشند.

نکته: عباراتی که به اشخاص نا مشخص اشاره می کند، برای هر دو جنس قابل اجرا می باشد. هر عبارت مفرد برای جمع نیز اعمال می گردد و بالعکس. هم چنین، تعاریف کلمات و اصطلاحات که توسط بورد بین المللی فوتبال در کتاب قوانین بازی منتشر شده نیز در این مقررات اعمال می شود.

۱ مقدمه

این مقررات سازماندهی داوری را درون فدراسیون توصیف می نماید و به نیت کمک به فدراسیون و مقامات رسمی مسابقه در ارتباط با وظایف و مسئولیت هایشان می باشد. فیفا حق نظارت بر شیوه اجرای مشخص شده در این مقررات را برای خود محفوظ می دارد.

۲ حوزه اجرا

این مقررات برای کلیه فدراسیون های فوتبال اعمال می گردد. فدراسیون های فوتبال صلاحیت ویژه ای دارند توسعه و اجرای این مقررات را در سطح ملی به بدنه های دیگر خود همچون لیگ ها، اتحادیه ها یا دولت اعطا نکند.

۳ تبصره های کلی

۱.

هر فدراسیون ملی ملزم به ایجاد یک کمیته داوران می باشد که طبق بند ۱۴ پاراگراف ۱ (g) اساسنامه فیفا، مستقیماً تحت فرمان فدراسیون فوتبال می باشد.

۲.

کمیته داوران باید بخش جدایی ناپذیر ساختار فدراسیون باشد. (کمیته) بایستی مسئول سازماندهی، مقررات و توسعه داوری باشد. (کمیته) باید تحت کنترل خاص فدراسیون باشد و تحت هیچ شرایطی نمی تواند تحت کنترل و نظارت سایر بدنه ها همچون لیگ ها، اتحادیه ها یا دولت (از جمله مجلس یا سایر مقامات استانی) باشد.

۴ ساختار کمیته داوران

۱. کمیته داوران می بایست فقط از داوران پیشین (ترجیحاً در بالاترین سطح مسابقات مربوطه داخلی قضاوت کرده باشد) با یک رئیس، نایب رئیس و تعداد کافی از سایر اعضا تشکیل شود. آن ها نبایستی هیچ وابستگی به باشگاه ها، لیگ ها یا سایر سازمان های فوتبالی یا سازمان داوری (اتحادیه، گروه های عضویت غیره) داشته باشند. داوران فعال نبایستی واجد شرایط جهت عضویت در هر کمیته داوران باشند.

۲. رئیس کمیته داوران می تواند عضو هیئت رئیسه باشد (به شرط آنکه مقررات مربوطه در فدراسیون این را مجاز بدانند).

۳. نایب رئیس و سایر اعضا کمیته داوران به پیشنهاد رئیس کمیته داوران توسط رئیس فدراسیون منتصب می شوند.

۵ وظایف کمیته داوران

۱.

وظایف کمیته داوران بایستی توسط هیئت رئیسه فدراسیون مشخص شود و بایستی حداقل موارد زیر را شامل گردد:

- الف) طبقه بندی داوران در رده های مختلف بر اساس ارزشیابی عملکردشان و تعیین ترفیع و تنزل،
- ب) تأیید (می تواند اداره کردن آن را شامل شود) چیدمان داوران برای مسابقاتی که سازماندهی آن بر عهده فدراسیون می باشد
- ج) نظارت بر معرفی کاندیدای لیست بین المللی داوران بر طبق مقررات فیفا برای ثبت داوران در لیست فیفا
- د) به منظور اطمینان از اجرای یکپارچه قوانین بازی از شیوه شناسی استاندارد داوری که توسط فیفا تعیین شده، پیروی نماید
- ه) بکارگیری معیار یکپارچه برای ارزشیابی داوران مطابق با آنچه که فیفا مشخص نموده است
- و) انتخاب و تأیید مربیان ملی داوری (مدرسان، ناظران، تحلیل گران مسابقات و هر شخص دیگری که مستقیماً بر عملکرد و توسعه داوران تأثیر دارد)
- ز) تأیید مقررات اجرایی اداره داوری

۶ تبصره کلی

۱. هر اتحادیه عضو می بایست یک دپارتمان داوری اختصاصی را ایجاد نماید که توسط یک متخصص با تجربه وسیع در زمینه داوری هدایت می گردد.

۲. دپارتمان داوری باید در حوزه امور اداری فدراسیون فوتبال ایجاد گردد.

۷ ساختار دپارتمان داوری

۱. دپارتمان داوری بایستی حداقل از یک متخصص با تجربه وسیع در زمینه داوری تشکیل گردد که به صورت تمام وقت کار کرده و مسئول امور اجرایی و توسعه داوری می باشد.
۲. هم چنین، سایر کارمندان به منظور پوشش موارد اجرایی و توسعه بسته به نیاز های فدراسیون فوتبال ضروری خواهد بود.

۸ وظایف دپارتمان داوری

دپارتمان داوری وظایف اساسی زیر را دارد:

- الف) کمک به کمیته داوران با هر نوع ظرفیت در صورت لزوم
- ب) اجرای تصمیمات اتخاذ شده توسط کمیته داوران
- ج) اداره چیدمان داوری مسابقاتی که توسط فدراسیون سازماندهی می شود
- د) انجام کلیه امور مربوط به سازماندهی، تدارکات و پشتیبانی داوران
- ه) به طور مستقل انجام کلیه وظایف اجرایی دپارتمان داوری، از جمله مدیریت بودجه
- و) اجرای برنامه ها به منظور توسعه داوران مطابق با دستورالعمل های مصوب کمیته داوران
- ز) سازماندهی کلاس ها برای داوران، مربیان داوری
- ک) تهیه و ایجاد بسته های آموزشی هم راستا با اصول ارائه شده توسط فیفا و قوانین بازی برای داوران در هر رده
- گ) ارائه برنامه های استراتژیک کوتاه مدت و بلند مدت برای توسعه داوران (از جمله بودجه)
- ل) گزارش مداوم از فعالیت هایش به کمیته داوران

۹ موضوعات مالی و منابع

۱. دپارتمان داوری می بایست بودجه سالانه را به منظور تصویب به کمیته داوران پیشنهاد نماید، سپس باید آن را به بخش مربوطه فدراسیون جهت تصویب نهایی تقدیم کند. این بودجه باید دقیقاً مطابق با آنچه که مصوب شده توسط دپارتمان داوری هزینه شود مگر اینکه تغییری صراحتاً توسط بخش مربوطه فدراسیون

مجاز گردد. حداقل باید شامل مفاد صریحی در خصوص پایه ها، فیفا (کلیه گروه ها) و برنامه های داوران بانوان باشد.

۲. دستمزد خدمت، شامل حق الزحمه های روزانه و هزینه های مسافرت، باید برای هر رده ایجاد شود و باید مستقیماً برای هر مسابقه به داوران پرداخت گردد.

۱۰ تبصره کلی

کلیه داورانی که در فدراسیون فوتبال ثبت شده اند باید از حداقل الزامات زیر پیروی کنند:

الف) باید در آزمون آمادگی جسمانی فیفا که در مقررات فیفا برای مدیریت ثبت داوران بین المللی تعیین شده (هر ساله در سایت FIFA.com منتشر می شود) قبول گردند.

ب) باید سالانه آزمایش های پزشکی را همانطور که مشخص شده انجام دهند تا توانایی ایشان را برای انجام فعالیت های بدنی لازم جهت قضاوت تصدیق نماید، هر گونه تغییری در وضعیت که امکان تأثیر بر توانایی ایشان برای قضاوت در مسابقات را داشته باشد باید فوراً به دپارتمان داوران اطلاع رسانی گردد.

ج) داوران در هر رده باید آزمونی به منظور ارزشیابی دانش فنی شان از جدیدترین قوانین بازی را بگذرانند.

د) مقامات رسمی ویدئویی مسابقه (VMOS) و داورانی که برای کمک به مقامات رسمی ویدئویی مسابقه (VMOS) فعالیت می کنند تابع الزامات بیشتر که در برنامه تأیید و کمک به اجرا (IAAP) (در سایت FIFA.com منتشر شده) مشخص شده می باشند

۱۱ رده های مقامات رسمی مسابقه

۱. رده های داوران بایستی توسط هر کمیته داوران فدراسیون ایجاد شود و بایستی با رده ها یا لیگ هایی که زیر نظر آن سازماندهی می شود همخوانی داشته باشد.

۲. تعداد داور به ازای هر رده می بایست توسط هر کمیته داوران بسته به نیاز خود تعیین گردد. داوران بین المللی همیشه بایستی بخشی از اولین رده باشند.

۱۲ چیدمان داوران

۱. چیدمان داوری بخش اساسی توسعه داوری است که باید با همکاری کمیته داوران و دپارتمان داوری فدراسیون مربوطه اداره شود. هیچ باشگاه، لیگ یا سایر بدنه های فدراسیون نمی توانند در فرایند چیدمان داوری دخالت نمایند.
۲. داوران می بایست متناسب با سطح مهارت و تجربه شان انتخاب شوند و کلیه الزامات در بند ۱۰ این مقررات را پیش از قضاوت یک مسابقه برآورده نمایند.
۳. داوران می بایست پیش از انتخاب برای مسابقات مطلع شوند تا زمان کافی جهت آماده سازی خود را داشته باشند، با این وجود استثنائات در شرایط نادر و کاملاً موجه مجاز هستند.

۱۳ ترفیع و تنزل داوران

۱. معیار برای ترفیع و تنزل داوران باید توسط کمیته داوران تعیین شود.
۲. کمیته داوران با کمک دپارتمان داوری می بایست رتبه بندی کلیه داوران را در هر رده یا رده جایگزین بر اساس ارزشیابی ها و تحلیل های که توسط ناظران و دپارتمان داوری انجام شده مشخص نمایند.
۳. کمیته داوران می بایست در مورد اینکه چه تعداد داور به رده پایین تر یا رده جایگزین تنزل پیدا کنند یا چه تعداد داور به رده بالا تر یا رده جایگزین ترفیع پیدا کنند تصمیم گیری نماید.

۱۴ ارزشیابی عملکرد داوران

کمیته داوران می بایست هیئتی از ناظران را برای تحلیل عملکرد داوران در مسابقات هر رده ایجاد نماید. به منظور تسهیل این فرایند به شیوه یکنواخت، کمیته داوران بایستی الگو گزارش ارزیابی را به منظور ارزشیابی داوران ایجاد نماید. هرگاه کمیته داوران مصوب نمود، گزارش های ارزیابی باید به هر داور ارائه شود. کلیه اطلاعات ثبت شده جزو دارایی های فدراسیون فوتبال بوده و باید توسط دپارتمان داوری برای رجوع بیشتر در بلند مدت نگهداری گردد.

۱۵ تبلیغات اسپانسر

۱. در مسابقاتی که توسط فدراسیون فوتبال سازماندهی می شود، تبلیغات اسپانسر می تواند بر روی پیراهنی که توسط داوران پوشیده می شود مجاز شود. کلیه تبلیغات مربوط به محصولات دخانیات، نوشیدنی های الکلی، مواد مخدر (برای مثال ماریجوآنا)، بنگاه های قمار (کازینوها یا شرکت های شرط بندی) اکیداً ممنوع می باشد. هرگونه شعارهای سیاسی، نژاد پرستانه و مذهبی نیز ممنوع می باشد.

۲. تبلیغات اسپانسر بر روی لباس داوران در صورتی که با منافع تبلیغات پوشیده شده توسط دو تیم شرکت کننده از طریق اسپانسر مشترک تضاد ایجاد کند نایستی مجاز شود. در صورت وقوع چنین تضادی، داوران نباید تبلیغات اسپانسر مورد نظر را بپوشند و پیش از مسابقه تبلیغات مربوطه بایستی از محوطه بازیابی داور (RRA) و یا اتاق عملیات ویدئویی (VOR) خارج گردد.

۳. تبلیغ در جلوی پیراهن مجاز نیست. آنجا برای بچ های رسمی، نشان فدراسیون و آرم کوچکی از تولید کننده لباس (اگر قابل اجرا باشد) در نظر گرفته شده است. تبلیغات به استثنای آرم های استاندارد تولید کننده البسه، بر روی شورت، جوراب ها و کفش ها نیز مجاز نیست. تبلیغات نایستی از ۳۱۵ سانتیمتر مربع در پشت و از ۱۵۰ سانتیمتر مربع بر روی هر آستین تجاوز نماید. به منظور حفظ راحتی مورد نیاز عملکرد ورزشی داوران نباید به خواص رطوبت زدایی پیراهن ها لطمه وارد شود (در صورت امکان، تبلیغات باید چاپ شوند، بجای اینکه چسبانده شوند).

فقط بر روی آستین های پیراهن مجاز است و مساحت سطح کل تبلیغات نباید از ۲۰۰ سانتیمتر مربع تجاوز نماید. و می بایست عاری از هر نوع تبلیغات باشد. تبلیغات بر روی یقه و پشت پیراهن نیز ممنوع می باشد.

۴. در طول مسابقاتی که از کمک داور ویدئویی استفاده می شود، تبلیغات در داخل اتاق عملیات ویدئویی (VOR) و نمایشگر حاضر در محوطه بازیابی داور نیز مجاز است. باید از الزامات ارائه شده در پاراگراف ۱ در قسمت بالا پیروی کند.

۵. درآمد حاصل از قرارداد تبلیغات اسپانسر باید مجدداً در امور داورى بکار گرفته شود.

۱۶ تبصره های کلی

فدراسیون ها می بایست برای توسعه داوری استراتژی واضحی ایجاد و اجرا نماید. این استراتژی بایستی شامل سه بخش شود:

- الف) استخدام و ابقای داوران (همانطور که در بند ۱۷ این مقررات توصیف شده)
- ب) تمرین و آموزش داوران (همانطور که در بند ۲۱-۱۹ این مقررات توصیف شده)
- ج) برنامه کوتاه مدت و بلند مدت به همراه بودجه

۱۷ استخدام و ابقای داوران

۱. فدراسیون ها بایستی با همکاری دپارتمان های داوری خود کمپین هایی را به منظور افزایش تعداد و کیفیت داوران فعال سازماندهی نمایند.
۲. فدراسیون ها، از طریق کمیته داوران های منطقه ای، به استخدام داوران جدید در باشگاه ها، دانشگاه ها و دانشکده های داخلی تشویق می شوند. اغلب دانشجویان و بازیکنان کاندیدهای مناسبی جهت قضاوت هستند.
۳. فدراسیون ها بایستی برنامه هایی را به منظور حفظ داوران فعال و به حداقل رساندن تغییر موضع آن ها سیاست گذاری نمایند.

۱۸ اهداف توسعه داوری

- فدراسیون ها بایستی اهداف زیر را برای توسعه داوری تعیین نمایند:
- الف) توسعه و بهبود عملکرد داوران ثبت شده در کلیه مسابقات زیر نظر فدراسیون در تمامی سطوح
 - ب) اطمینان از تفسیر یکپارچه و بکار گیری قوانین بازی
 - ج) ارائه حمایت و برنامه های هم سو با نیازهای هر داور در هر رده
 - د) افزایش تعداد داوران در فدراسیون
 - ه) توسعه هیئت های مدرسان و ناظران داوری

۱۹ فعالیت ها برای آموزش داوران، مدرسان و ناظران

فدراسیون می بایست فعالیت های (برنامه ها، کلاس ها، نشست ها، سمینارها یا فعالیت های مختلف) زیر را برای آقایان و بانوان سازماندهی نماید:

الف) کلاس های توجیهی و سمینار های مداوم سالانه برای داوران در بالاترین رده

ب) کلاس ها و فعالیت ها برای داوران در سایر رده ها

ج) برنامه ها برای داوران و مستعد و آینده دار

د) برنامه ها برای داوران پایه

ه) برنامه ها برای داوران خانم

و) برنامه ها برای داوران فوتسال

ز) برنامه ها برای داوران فوتبال ساحلی

ک) برنامه های آمادگی جسمانی برای کلیه طبقه بندی های داوران

گ) برنامه ها برای مدرسان داوری

ل) برنامه ها برای ناظران داوری.

۲۰ آموزش و تمرین داوران نخبه

۱. داورانی که در بالاترین سطح فدراسیون فوتبال قضاوت می کنند باید حمایت تیم تخصصی را که از حداقل یک مدرس داوری، مدرس آمادگی جسمانی، متخصص آمادگی ذهنی، یک مربی فوتبال، تحلیلگر مسابقه و یک پزشک تشکیل می شود را داشته باشند.

۲. برنامه های تمرینی خاص باید نشست ها برای جلسات تمرین و تحلیل صحنه های بازی را شامل شود. همچنین حداقل در سال یک کلاس آمادگی باید سازماندهی گردد. از برنامه های فعلی فیفا و کنفدراسیون می توان برای کلاس های نخبه و نشست ها در فدراسیون فوتبال استفاده نمود. آموزش داور اساسی است هم در زمین بازی (عملی) و هم در داخل کلاس (تئوری). الزامات تمرینی بیشتر برای داوران در مسابقاتی که از کمک داور ویدئویی استفاده می شود در برنامه تأیید و کمک به اجرا (IAAP) (در سایت FIFA.com منتشر شده) آمده است.

۲۱ داوران مستعد

۱. داوران مستعد باید شناسایی شده و از طریق ساختار توسعه جامع تر حمایت شوند از جمله تعیین مربیان داوری مخصوص.

۲. از معیارهای زیر برای شناسایی داروان مستعد می تواند استفاده گردد:

الف) تجربه

ب) شرایط بدنی

ج) مهارت فنی

د) فهم فوتبال

ه) آمادگی روانی

و) پتانسیل آینده

۲۲ مربیان داوری

کمیتته داوران بایستی متخصصین را در رده های زیر به منظور حمایت از آموزش و توسعه داوران تعیین نمایند:

الف) مدرسان داوری / تحلیل گران مسابقه

ب) ارزیابان داوری (به عنوان ناظرین هم شناخته می شوند

ج) مدرسان آمادگی جسمانی

د) متخصصان آمادگی ذهنی

ه) متخصصان تغذیه

و) متخصصان آمادگی تاکتیکی (مربیان فوتبال).

۲۳ بسته های آموزشی

فیفا و کنفدراسیون ها به منظور حمایت از برنامه های آموزشی داوران می بایست مرتباً به فدراسیون های فوتبال بسته های آموزشی ارائه کنند. پیروی از دستورالعمل های ترسیم شده توسط فیفا برای استفاده از این بسته ها به منظور اطمینان از یکپارچگی در تفسیر و اجرای قوانین بازی توسط فدراسیون فوتبال اجباری است.

۲. این بسته ها (ویدئو ها، اسناد، چندرسانه ای و غیره) بایستی موارد زیر را در بر داشته باشند:

الف) قوانین بازی و و تفسیرهایش

ب) دستورالعمل ها برای داوران

ج) آنالیز صحنه های بازی

۳. بسته های آموزشی ذکر شده در پاراگراف ۲ در بالا و سایر اطلاعات داوری مربوطه در سایت FIFA.com موجود خواهد بود

۴. همچنین هر فدراسیون می تواند بسته های آموزشی خودش را ایجاد کند به شرط آنکه هم راستا با دستورالعمل های فیفا و قوانین بازی باشد

۲۴ موضوعاتی که پیش بینی نشده

هر موضوعی که در این مقررات پیش بینی نشده یا موارد فورس ماژور بایستی توسط هیئت نمایندگان (کنسول) فیفا تصمیم گیری شود که تصمیماتشان نهایی است.

۲۵ زبان های اصلی

در صورت هر نوع تناقض در تفسیر متون این مقررات به زبان انگلیسی، فرانسوی، اسپانیایی و آلمانی، متن انگلیسی معتبر خواهد بود.

۲۶ اجرایی شدن

۱. این مقررات در تاریخ ۱۷ سپتامبر ۲۰۲۰ به تصویب هیئت نمایندگان (کنسول) فیفا رسیده است و فوراً لازم الاجرا می باشد.

زوریک ۱۷ سپتامبر ۲۰۲۰

رئیس:

جیانی اینفانتینو

دبیر کل:

فاطمه سامورا

زوریک ۱۹ مارس ۲۰۱۰